

檔 號：INT0199
保存年限：3年

國立國父紀念館 函

地址：11073臺北市信義區仁愛路4段505號
聯絡人：戴月華
電話：(02)2758-8008 分機715
傳真：(02)8780-7568
電子信箱：claire71658@yatsen.gov.tw

第二層決行

受文者：國立暨南國際大學

發文日期：中華民國105年6月13日
發文字號：國館推字第1053001146號
速別：普通件
密等及解密條件或保密期限：
附件：2016年外籍學生華語文演講比賽簡章、報名表 (105D2000260.doc, 105D2000261.doc) (105D2000260.doc、105D2000261.doc)

主旨：檢送「國立國父紀念館2016年外籍學生華語文演講比賽簡章及報名表」1份，歡迎貴校遴選代表報名，共襄盛舉，請查照。

說明：

一、為緬懷孫中山先生行誼，促進外籍學生認識中山學術思想，了解我國國情與增進學習華語文興趣，特辦理「2016年外籍學生華語文演講比賽」。

二、旨揭活動訊息如下：

(一)報名日期：即日起至105年10月7日（星期五）止。

(二)比賽日期：105年11月3日（星期四）上午9時。

(三)比賽地點：國立國父紀念館演講廳。

三、報名表請掛號逕寄國立國父紀念館推廣服務組，並註明「華語文演講比賽」（免備文）。

正本：如受文清單

副本：

2016-06-13
14:54:25

擬定：

一、文登載校首頁
本校外國學生FB
宣傳。

二、文件上傳公告系統

三、立陳閱後存。

林榮修
6/22

6/22

決代
行爲

教授蔡洪政欣
105. 6. 22





國立國父紀念館 2016 年外籍學生華語文演講比賽簡章

- 一、目的：為緬懷孫中山先生行誼，促進外籍學生認識中山思想，了解我國文化與增進學習華語文興趣，特舉辦本項比賽。
- 二、指導單位：文化部
- 三、主辦單位：國立國父紀念館
- 四、參賽對象：18 歲以上非中華民國國籍在臺灣之外籍學生。
- 五、參賽資格：
 - (一) 參加本館 2015 年舉辦之本項比賽，榮獲 1 至 4 名獎項者，不得報名參賽。
 - (二) 團體報名者限同一學校，以不超過 4 人為原則；團體報名及個人報名均須加蓋學校印信，未加蓋學校印信者，不予受理。
 - (三) 演講內容不得含有不雅、粗言穢語、暴力、淫褻、色情及詆毀等情形。
 - (四) 凡參賽者之父母任一方，母語為華語者，請勿報名參賽，以維公平。
- 六、報名方式：限郵寄報名，報名者請將報名表加蓋學校機構印信並附上護照影本，於影音、影像、著作及肖像權讓與同意聲明欄位簽章後，逕寄 11073 臺北市信義區仁愛路 4 段 505 號國立國父紀念館推廣服務組收，信封請註明華語文演講比賽。報名日期以郵戳為憑，逾期恕不受理，為避免文件遺失，恕不受理傳真報名。
- 七、報名總人數：90 人為原則，報名人數及比賽順序以本館收到報名表之登記時間為準，額滿即停止受理報名。若有增額，本館得視實際報名總人數以抽籤方式或全數補入。報名表如附件。
- 八、活動期程：
 - (一) 報名日期：自即日起至 105 年 10 月 7 日（星期五）止。
 - (二) 比賽順序：105 年 10 月 31 日前公布於本館網站「最新消息」。
 - (三) 比賽日期：105 年 11 月 3 日（星期四）上午 9 時起
 - (四) 比賽地點：國立國父紀念館 B1 演講廳（臺北市信義區仁愛路 4 段 505 號）。
- 九、報到方式：參加比賽人員請攜帶護照影本，於 11 月 3 日（星期四）上午 8 時至 8 時 45 分前，到達演講廳辦理報到，逾時以棄權論。
- 十、演講題目：（請任選一題）
 - (一) 微笑是友誼的開始
 - (二) 我所認識的臺灣
 - (三) 肯定自己讚美別人
 - (四) 路是自己走出來的
 - (五) 明天，永遠值得期待
- 十一、評審方式：由主辦單位聘請專業人士組成評審委員會。
- 十二、評分標準：
 - (一) 內容 40%、儀態 20%、語詞表達 30%、時間掌握 10%，合計 100%。
 - (二) 演講時間以 4-5 分鐘為準，演講至 4 分鐘時，提醒按鈴 1 次；至 5 分鐘時提醒按鈴 2 次；至 6 分鐘時按鈴 3 次，開始扣分；而後每超過 1 分鐘扣總分 1 分。
- 十三、獎勵：



第一名：頒發獎金新臺幣 1 萬元，獎狀乙面，計 1 名。

第二名：頒發獎金新臺幣 8 仟元，獎狀乙面，計 1 名。

第三名：頒發獎金新臺幣 6 仟元，獎狀乙面，計 1 名。

第四名：頒發獎金新臺幣 4 仟元，獎狀乙面，計 1 名。

優 選：頒發獎金新臺幣 3 仟元，獎狀乙面，計 12 名。

*獎金均依中華民國所得稅法規定辦理課稅，須扣繳 20%所得稅，若未能配合者，則視為自動棄權，不具得獎資格。

十四、版權聲明：

參賽者同意無償授權將個人參加演講之影音、影像、著作、肖像權等，提供給本館作為登載於館刊、網站及推廣公務等作業使用，並同意其他單位轉載。

十五、注意事項：

(一) 參賽者需遵守本規範，若有違反比賽規定之情事，主辦單位有權立即取消該參賽資格；倘主辦單位於公告得獎名單後，發現有上開情事，主辦單位有權立即取消參賽得獎資格外，並得追回獎金及獎狀，獎項不予遞補。

(二) 比賽如遇重大天然災害或不可抗拒因素，得由國立國父紀念館決定停止比賽或延期辦理。

(三) 比賽表現經評審評定未達獲獎標準，獎項得以從缺或酌減錄取名額。

(四) 主辦單位無須支付任何費用或酬勞予以參賽人員。

(五) 為配合演講內容，參賽者可自行準備簡易服裝、演說器材。

十六、如有未盡事宜及變更事項，請依照本館網站 (<http://www.yatsen.gov.tw>) 最新公告資料為主，不另行通知。



National Sun Yat-Sen Memorial Hall

2016 Foreign Students Chinese Public Speaking Competition

1. **Objective:** The competition is held on Dr. Sun Yat-sen's birthday (November 12th) to commemorate his remarkable achievements, to motivate the student's recognition of 'Sunology (Dr.Sun's theory and beliefs), the Chinese culture, and Chinese culture.
2. **Supervisor:** Ministry of Culture
3. **Organizer:** National Dr. Sun Yat-sen Memorial Hall
4. **Contestants:** Qualification for entry into the competition requires foreign students to be enrolled in a Taiwanese educational institution. The contestant needs to be at least 18 years of age, and does not hold R.O.C nationality.
5. **Eligibility:**
 - a. In order to encourage new applicants, any prize winners (1st prize through to 4th prize) from the 2015 competition are not eligible to apply.
 - b. Any group applications are limited to a maximum number of 4 persons of the same educational institution. All applications need to be stamped with the official stamps of approval from contestants' school.
 - c. Inappropriate, vulgar, violent, obscene, and salacious content are forbidden to be in the contestant's speech.
 - d. Due to fairness, all contestants of whom either parent's first language is Chinese are not eligible to apply.
6. **Registration Method:** Please send the registration form, stamped with the official stamp to signify approval from the contestants' schools and copy of passport, within registration period to the following address: NATIONAL SUN YAT-SEN MEMORIAL HALL EXTENSION SERVICE DIVISION No.505, Sec.4, Ren-ai Rd., Taipei. We do

not accept registration via fax. You can download the registration form from the National Sun Yat-Sen Memorial Hall website. (<http://www.yatsen.gov.tw/>). All applications must include a copy of the corresponding applicant's passports.



7. **Total Number of Applicants:** The total number of applicants is limited to 90 contestants, which is of 'a first come, first serve basis'. We will stop accepting applications once we reach 90 applicants. The list of contestants will be posted on the website.
8. **Activity Period:**
 - a. Registration Date : from now on to October. 7th ,105
 - b. Sequence: Making public on the website of Dr. Sun Yat-sen Memorial Hall before October.31.
 - c. Competition Date: 9 am., November 3rd
 - d. Competition Site: Lecture Hall on 1st Floor, National Dr. Sun Yat-sen Memorial Hall (No.505, Sec.4, Ren-ai Rd., Taipei)
9. **Method of Registration:** Applicants with copy of passport checking in at Lecture Hall of Memorial Hall on B1
10. **Speech Topics:** (choose one)
 - (1) **Friendship Starts from Smiling**
 - (2) **Taiwan as I Know**
 - (3) **Praise Others as Assured of Their own**
 - (4) **Nobody but you can Arrange your own Way**
 - (5) **Tomorrow is the Day We Always Look forward to**
11. **Judgment:** Jury composed of professionals hired by organizer
12. **Standard of Grading:**
 - a. content 40%, posture 20%, expression 30%, time-control 10%,
total 100%
 - b. The time limit is suggested to be between 4-5 minutes. A bell will be rung once at 4 minutes, then twice at 5 minutes. If the speech surpasses 6 minutes, the bell will be



rung three times and one point will be deducted for every additional minute over the time limit.)

13. Reward:

The winner : A certification and NT \$ 10,000, one person, total 1

The second place winner : A certification and NT \$ 8,000, one person, total 1

The third place winner : A certification and NT \$ 6,000, one person, total 1

The fourth place winner : A certification and NT \$ 4,000, one person, total 1

The superiors : A certification and NT \$ 3,000, one person, total 12

According to the taxation law of the R.O.C., the prize winner shall receive the corresponding net amount after a 20% tax deduction of the prize money. Any failure to comply will result in disqualification and hence no prize money will be allocated.

- 14. Copyright:** All contestants must agree to being recorded by the National Dr. Sun Yat-sen Memorial Hall. The recordings may be published on the Hall's publication and website, and contestants must also agree to allow other institutions to download the recordings where it may be circulated and passed on.

15. Notice:

- (1) All participants are required to comply with the competition's rules. If any violations occur, the organizers have the right to immediately cancel the qualification of the contestant, even including after awarding. (No recurrence award)
- (2) Due to any disasters or any other major causes, National Sun Yat-Sen Memorial Hall have right to cease, delay or prolong the competition.
- (3) If the contestants perform less than standard awards, the award could be missed or reduce admissions.
- (4) Organizers do not pay any fees or compensation to be contestants.
- (5) For the content of the speech, participants can prepare their own simple clothing and speech equipment.

- 16.** If you have any queries, please refer to the Dr. Sun Yat-sen Memorial Hall website (<http://www.yatsen.gov.tw>).



國立國父紀念館 2016 年外籍學生華語文演講比賽
報名表(請正楷書寫)

參賽者 姓名	中文姓名		外文姓名 (請與護照相同)	
	出生年月日 (西元)	年 月 日	性別	
	國籍		護照號碼	
學校或單位				請勾選 ☐ 個人報名 ☐ 團體報名
通訊地址			聯絡電話	(日) (夜) 手機
E-mail				
演講題目				
學 校 機 構 印 信		請 影 印 護 照 相 片 頁 貼 在 右 欄		
影音、影像、著作及肖像權讓與同意聲明	本人同意無償將個人參加「國立國父紀念館 2016 年外籍學生華語文演講比賽」之影音、影像、著作及肖像權讓與國立國父紀念館，謹此聲明。 同意書人：_____ 簽章			
說明	一、本表請加蓋學校或機構印信，免備文，於 10 月 7 日(星期五)前逕寄 11073 臺北市信義區仁愛路四段 505 號，國立國父紀念館推廣服務組華語文演講比賽收 二、各學校及語文教育機構遴選外籍學生報名參賽 三、聯絡人：戴小姐，電話：(02) 27588008 轉 715			

